

Reuniones - Coordinar

Griego

Θα ήθελα να κλείσω ραντεβού με τον Κυρ. Ιωάννου παρακαλώ.

Formal, muy educado

Chino

我想和史密斯先生预约一个时间。

Πότε θα σας ήταν βολικό;

Formal, educado

什么时候适合您？

Μπορούμε να κανονίσουμε μια συνάντηση;

Formal, educado

我们能约见一个会面吗？

Νομίζω ότι πρέπει να βρεθούμε.

Formal, directo

我认为我们应该见一面。

Reuniones - Posponer

Griego

Θα ήταν δυνατό να αναβάλουμε την συνάντησή μας;

Formal, muy educado

Chino

我想知道我们是否能推迟会面呢？

Δεν θα μπορέσω να έρθω αύριο στις 2 μ.μ. Θα μπορούσαμε να συναντηθούμε λίγο αργότερα; Για παράδειγμα στις 4;

Formal, educado

明天下午2点我可能不行，晚一点可以吗？4点钟怎么样？

Θα ήταν δυνατό να ορίσουμε διαφορετική ημερομηνία;

Formal, educado

我们可以另约一个时间吗？

Θα πρέπει να αναβάλω την συνάντησή μας ως τις...

Formal, educado

我不得不把会面推迟到...

Δυστυχώς, έχω άλλο ραντεβού για την ίδια μέρα που κανονίσαμε να συναντηθούμε. Θα ήταν δυνατόν να ορίσουμε άλλη ημερομηνία;

Formal, educado

不好意思，我们预约的那天我另外有约，我们另约一个时间好吗？

Είμαι αναγκασμένος να αλλάξω την ημερομηνία της συνάντησης μας.

Formal, directo

我不得不更改我们会面的日期。

Μπορούμε να την κάνουμε λίγο πιο νωρίς/αργά;

Formal, directo

我们的会面能提前/推迟一点吗？

Reuniones - Cancelación

Griego

Δεν μπόρεσα να επικοινωνήσω μαζί σας μέσω τηλεφώνου, γι' αυτό σας στέλλω αυτό το email για να σας ειδοποιήσω ότι πρέπει να ακυρώσω το αυριανό ραντεβού μας.

Formal, educado

Chino

您的电话无法接通，所以给您写邮件告诉您我不得不取消明天的预约，对因此造成的任何不便，我表示十分抱歉。

Δυστυχώς, θα πρέπει να σας ενημερώσω ότι δεν θα μπορέσω να παρευρεθώ στην προτεινόμενη συνάντηση μας, και έτσι θα πρέπει να την ματαιώσω.

Formal, educado

非常抱歉地告诉您，我无法参加我们约定的会面，因而不得不取消预约。

Φοβάμαι ότι θα πρέπει να ματαιώσω το ραντεβού μας για αύριο.

Formal, educado

恐怕我必须取消明天的预约。

Λόγω..., φοβάμαι ότι θα πρέπει να ακυρώσω το ραντεβού μας.

Formal, educado

因为...，恐怕我不得不取消会面。